

●陈阿宝

主编

新編漢語速成教材



中级
下

● 复旦大学出版社

新编汉语速成教材

(中级)

下

陈阿宝 主编

复旦大学出版社

图书在版编目(CIP)数据

新编汉语速成教材：中级 / 陈阿宝主编。—上海：复旦大学出版社，1999.6
ISBN 7-309-02271-8

I . 新… II . 陈… III . 对外汉语教学 - 教材 IV . H195.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 20975 号

出版发行 复旦大学出版社

上海市国权路 579 号 200433

86-21-65102941(发行部) 86-21-65642892(编辑部)

fupnet@fudanpress.com <http://www.fudanpress.com>

经 销 新华书店上海发行所

印 刷 江苏丹阳教育印刷厂

开 本 787×1092 1/16

印 张 26.625

字 数 325 千

版 次 1999 年 6 月第一版 1999 年 6 月第一次印刷

印 数 1—3 000

定 价 70.00 元(全二册)

如有印装质量问题,请向复旦大学出版社发行部调换。

版权所有 侵权必究

目 录

第一课	到时我提醒你	1
第二课	你们别瞎猜	11
第三课	相信我没错的	21
第四课	需要几个人表演	32
第五课	行,我同意	42
第六课	瞧你这高兴劲儿	52
第七课	估计又要加班	62
第八课	不能不强调	70
第九课	谁也不能肯定	79
第十课	别不承认了	87
第十一课	要转告吗	96
第十二课	你这种精神应该表扬	104
第十三课	我们的承诺	113
第十四课	回忆小时候	122
第十五课	能给我解释一下吗	131
第十六课	告诫每个抽烟的人	139
第十七课	太不应该了	148
第十八课	感动的泪水	157
词 汇 表		166
参考答案		192

第一课 到时我提醒你

课 文

A

A: 请大家投币以后往里走, 后门下车。

B: 这无人售票车怪挤的。

A: 请往里走。

B: 我去上海商城, 哪个站下?

A: 在中国银行下, 还得换 27 路。有好多站路呢。喇叭里会报站名的。

B: 喇叭里的话我怕听不清楚, 到站请你招呼一下。

C: 我也在中国银行下, 到时我提醒你。你放心吧。

B: 那多谢了!

C: 请跟我一起往里走一点儿。人多车挤, 小心。

(广播声: 上车请主动投币。前门上车, 后门下车。车辆起步, 请大家拉好扶手。下一站, 同济大学。请下车的乘客做好准备。同济大学到了。小心开门。请后门下车。谢谢!)

B

A: 这么早, 你就去教室?

B: 不, 我先去图书馆借书。有了借书证, 还没好好利用过呢。

A: 你提醒我了。我借的那套《水浒》再不还要过期了。
你能帮我带去还掉吗?

B: 好的, 给我吧。中国古典小说读起来难不难?

A: 不是很容易。我有中文系的中国朋友给我辅导。

B: 《水浒》的内容精彩吗?

A: 那还用说, 中国古代有名的小说嘛。讲的是一百零八位英雄好汉的故事。

B: 那就别还了, 借给我看得了。

A: 这恐怕不行, 过期要罚款的。这样吧, 你一手帮我还了, 一手再用你自己的借书证借一下。我得走了, 要不上课来不及了。

B: 你可别急着走, 你的借书证还没给我呢!

C

A: 今天你可别忘了去把照片取回来。

B: 这话你已经说过好几遍了, 真罗嗦。

A: 不提醒你, 到时准忘。昨天不是就忘了吗?

B: 昨天我不是忘了去照相馆, 是忘了带发票。

A: 那还不是差不多? 今天千万别给忘了, 我等着看照片呢。还有, 早点儿回来吃晚饭。

B: 去拿照片, 还早得了?

A: 你也真是的, 今天是什么日子?

B: 什么日子? 三八妇女节刚过, 五一劳动节还没到。

A: 你这个人哪, 记性不大, 忘性不小。今天是我们小明的十岁生日。

B: 你要不说, 我还真忘了。我说好生日要送他一个足球的。我得赶快去买。

A: 回来！

B: 干吗？

A: 你想想，又有什么东西落下了？

B: 发票、钥匙，都带上了。

A: 换了衣服，钱包还在那件衣服里呢。

生词

1. 投	tóu	(动)	drop; put in
2. 币	bì	(名)	money
3. 报	bào	(动)	announce
4. 提醒	tí xǐng		remind; warn
5. 广播	guǎngbō	(名、动)	broadcast
6. 起步	qǐbù	(动)	start moving
7. 扶手	fúshǒu	(名)	handrail; rail; banister
8. 利用	lìyòng	(动)	make use of; take advantage of
9. 套	tào	(量)	(measure word)
10. 过期	guò qī		overdue
11. 古典	gǔdiǎn	(形)	classical
12. 小说	xiǎoshuō	(名)	novel; fiction
13. 精彩	jīngcǎi	(形)	interesting; splendid
14. 英雄	yīngxióng	(名)	hero
15. 好汉	hǎohàn	(名)	brave man; true man
16. 得了	déle	(助)	(particle)
17. 罚款	fá kuǎn		impose a fine or forfeit
18. 罗嗦	luōsuo	(形)	long-winded; wordy
19. 发票	fāpiào	(名)	bill; receipt
20. 千万	qiānwàn	(副)	must; be sure to
21. 记性	jìxìng	(名)	memory
22. 忘性	wàngxìng	(名)	forgetfulness

23. 钥匙 yàoshi (名) key

专 名

1. 上海商城	Shànghǎi Shāngchéng	Shanghai Centre
2. 同济大学	Tóngjǐ Dàxué	Tongji University
3. 《水浒》	Shuǐhǔ	Water Margin

注 释

(一) “无人售票车”

在一些城市,有两种公共汽车,一种是有售票员的,一种是没有售票员的,后一种就叫“无人售票车”。

There are two kinds of buses in some cities: buses with conductors and buses without conductors, the latter of which is called “无人售票车”.

(二) “小心开门”

这里是提醒站在门口的乘客,汽车开门的时候注意安全。

Here it is used to call the attention to the passengers standing near the door when it is going to be opened.

(三) “《水浒》”

是中国明、清时期著名白话长篇小说之一,其他还有:《三国演义》、《西游记》、《红楼梦》等。

“《水浒》” is one of the most famous novels written in the vernacular during the period of the Ming and Qing dynasties, the others being 《三国演义》,《西游记》,《红楼梦》, etc. .

(四) “一手帮我还了,一手再用你的借书证借一下”

“一手……一手……”表示同时做两件事。又如:

“一手……一手……” means do the two things at the same time.

Another example:

一手交钱,一手交货。

(五) “那还不是差不多。”

意思是：那是一样的。

(六) “你也真是的”

“真是的”表示责怪。

“真是的” indicates blaming.

(1) 你骑得这么快，要是撞了人怎么办？真是的！

(2) 你真是的，对咱们的孩子一点不关心。

(3) 你真是的，买这么多东西干嘛。下次可别这样了。

(七) “三八妇女节”、“五一劳动节”

三月八号是国际劳动妇女节。五月一号是国际劳动节。

(八) “你要不说，我还真忘了”

这里“要”就是“要是”，也就是“如果”。

(九) “我说好生日要送他一个足球的。”

意思是：我(跟他)已经说了，在他生日的时候，我要送他一个足球。

词 语 例 解

(一) 怪……的

就是“很……”的意思。

It means “很……”.

(1) 这故事怪有意思。

(2) 今天怪闷热的。

(二) 我有中文系的中国朋友给我辅导

这里“中文系的朋友”是兼语，就是说，它既是“有”的宾语，又是“给我辅导”的主语。在“……有 + 名词短语 + 动词/形容词……”中，中间的名词短语是“有”的宾语，同时又是后面的“动词/形容词……”的主语：

Here the nominal phrase “中文系的朋友” functions as the object of “有” and the subject of “给我辅导” at the same time. In the structure “……有 + N + V/Adj. ……”， the nominal phrase can be both the object of “有” and the subject of the verb or adjective phrase which follows it.

(1) 我有个弟弟在北京工作。(我有个弟弟 + 弟弟在北京工作)

(2) 前面有辆车开过来了。(前面有辆车 + 车开过来了)

或者, 中间的名词短语是“有”的宾语, 同时又是后面的“动词……”里的宾语:

It is also possible that the nominal phrase is both the object of “有” and the object of the verb phrase which follows it.

(3) 我有几个问题想问你。(我有几个问题 + 想问你几个问题)

(4) 这儿有上海地图卖吗? (这儿有上海地图 + 卖上海地图)

(三) ……得了

指出一种处理事情的办法, 表示这样处理很简单, 不用再做其他的事。也可以说“……算了”。

It suggests a way to deal with something, indicating that if this way is accepted, everything will become easy and simple. It can be replaced by “……算了”.

(1) 送到店里去卖, 路又远, 价钱又低, 我看, 你现在就卖给我得了。

(2) 你又担心这, 又担心那, 我看你干脆哪儿也别去, 整天呆在家里得了。

(四) 可

在祈使、命令句中, 副词“可”有“一定”、“无论如何”、“千万”的意思。

In an imperative sentence, the adverb “可” means “surely”, “certainly”, “under any circumstances”.

(1) 孩子, 你可得说真话啊。

(2) 到了那儿, 可别忘了给我写信呀。

(五) 千万

副词“千万”用在祈使句中, 加强语气, 常和“要”、“不能”、“别”等词语连用。

“千万” is used in an imperative sentence to strengthen the tone, and is often used in conjunction with “要”, “不能” or “别”.

(1) 那儿很危险, 你千万要小心。

(2) 他不是故意的, 您千万别记在心上。

练习

(一) 替换

1. 你放心, 到时候我 提醒 你。

招呼
叫

2. 你想想, 有没有落下什么东西?

该带的都带了吗?

该办的事都办了吗?

3. 你要 不说, 我还真忘了呢。

不提醒我,
不问我,

4. 今天得 把照片取回来, 你可千万别忘了。

去图书馆还书,
办签证,

5. 小心 你的钱包。

开门。
摔跤。

(二) 选择

1. A: 我担心明天我 _____ 会睡过了头, 误了火车。

B: 你放心, _____ 我会叫你的。

2. A: 你 _____ 有空的话, 能不能帮我
翻译一下这张说明书?

B: 术语太多了, 我 _____ 翻不了。
_____ 我帮你问问别人?

A: 别麻烦了, 既然你翻不了, _____ 算了。

说不定 恐怕
要 要不 那就
还是 到时候

3. 我看你_____继续读研究生吧，等研究生毕业了以后再找工作也不迟。

(三) 用括号里的词语完成句子

1. 听说那个地方挺危险的，你一个人去，_____。
(千万 安全)

2. 反正我把这事儿的后果都跟你说清楚了，你一定要这么做，到时候_____。(可 别)

3. 那儿假货不少，你在那儿买东西，_____。(小心 上当)

4. 你也真是的，你不是_____吗？
为什么不去问他呢！(有 朋友 研究)

(四) 口语

1. 你朋友要去长途旅行，正在收拾行李，你该提醒他些什么？

2. 你坐公共汽车去上海商城，担心坐过了站，希望售票员到时候能提醒你一下，你怎么对他说？

3. 你的同学跟你借了一本小说，说好昨天还你的，可现在还没还，也许他忘了，提醒他一下。

(五) 听力

1. 听对话，然后选择最合适答案

(1) A. 很有意思 B. 很奇怪 C. 又怪又有趣

(2) A. 现代音乐 B. 民族音乐 C. 古典音乐

(3) A. 她朋友搬家了

B. 她朋友没去看他

C. 她朋友没有及时告诉她新地址

(4) A. 男的可以去退货

B. 男的不能去退货

C. 男的不想去退货

(5) A. 四月 B. 五月 C. 六月

(6) A. 男的不认识四川北路

B. 女的应该在下一站下车

C. 女的误了站

(7) A. 他还没看完

- B. 老王急着要看
C. 老王要他赶快还
- (8) A. 他们家吃晚饭不可能早
B. 下班回来,饭菜早就做好了
C. 有时候吃得比较早
- (9) A. 那家商店卖的食品不新鲜
B. 他喜欢买过期的食品,因为便宜
C. 这袋食品在家里放得太久了
- (10) A. 火车上 B. 公共汽车上 C. 马路上
2. 听短文,回答问题
- (1) 她爱人的记性怎么样?举例说明。
- (2) 昨天她爱人忘了什么事?
- (3) 她爱人为什么怪她?

补充生词

1. 签证	qiānzhèng	(名)	visa
2. 后果	hòuguǒ	(名)	consequence
3. 上当	shàng dànɡ		be taken in

附 听力材料

1. 对话

- (1) 女: 那个人怎么样?
男: 怎么说呢,怪有趣的。
问: 那个人怎么样?
- (2) 女: 你好像对古典的东西都很感兴趣?
男: 音乐,我爱听古典的;小说,我喜欢看现代的。
问: 男的爱听什么音乐?
- (3) 女: 你也真是,搬了家也不跟我打个招呼。
男: 我找过你好几次,你都不在。
问: 女的为什么不高兴?

(4) 女：你要是觉得不满意，可以凭发票去退货。

男：你怎么不说，现在上哪儿去找发票？

问：从这段对话里，我们知道什么？

(5) 女：五一节快到了，你们有什么打算？

男：到时候再说吧。

问：现在是什么时候？

(6) 女：我要在四川北路下车，还有几站？

男：四川北路？早过了。

问：从这段对话里，我们知道什么？

(7) 女：这本书你看完了没有？看完了借给我看看。

男：不行，我得马上还给老王，他催着要呢。

问：男的为什么不肯把书借给那个人？

(8) 女：你们家现在才吃晚饭呀？

男：下班回来还得烧菜做饭，早得了吗？

问：男的是什么意思？

(9) 女：这袋食品已经过期了。

男：可这是我昨天才买的呀！

问：从这段对话里，我们知道什么？

(10) 车辆起步，请拉好扶手。上车请买票。下一站：淮海中路。

问：这是在哪儿？

2. 短文

我家那口子呀，记性不大，忘性不小，常常是关上了门才想起来没带上钥匙，到了商店才想起来忘了带钱包。有一次，别人请他签名，可他怎么也想不起来自己叫什么名字！这不，昨天是我生日，他说好了要送我一件礼物，可是他忘得一干二净，到了今天晚上才想起来。他还怪我不好呢，说我记性太差，昨天不该忘了提醒他。

第二课 你们别瞎猜

课 文

A

- A: 都等了半天了, 小丽怎么还不来?
- B: 现在还不来, 八成不会来了。
- A: 她会不会怕下雨, 不来了?
- C: 这天看上去好像要下雨, 其实不会。天气预报说了, 中午阴转多云。
- A: 咱们出发吧! 要不, 赶到嘉定, 都快中午了, 还玩什么? 说不定, 她还没起来呢。
- D: 你们别瞎猜。她说来, 准会来。一定是发生了什么事。这样吧, 我去打个电话问问。
- C: 别去了。前面推着车过来的好像就是小丽。她怎么不骑车?
- D: 是小丽。她满头大汗, 走路一拐一拐的。别是让人给撞了?
- E: 实在对不起, 一定让你们等急了。骑到半路, 轮胎破了。一路上没见到修车的, 只能推着过来了。一不小心, 又摔了一跤。

B: 我还以为你不来了呢。

A: 你还能去嘉定吗?

E: 行。没关系。

B

A: 我看你咳得比昨天还厉害。你现在感觉怎么样?

B: 有点儿头疼,还一阵阵发冷。

A: 你看上去脸色不太好。是不是发烧了?你有没有量过体温?

B: 没有。

A: 还是上医院去看看吧。我今天反正没事,陪你去。

B: 那太谢谢你了。我说不定得了肺炎。

A: 不会吧。最近感冒的人比较多,说不定你也感冒了。这几天晚上比较闷热,你睡觉准贪凉了。

B: 我同屋晚上喜欢把空调开得很低。今天他也咳嗽了。

A: 他一定也着凉了。

B: 多半是我把感冒传给他了。

A: 你还是赶紧去医院检查一下吧。

B: 医生会不会给我打针?

A: 要是烧得厉害,也许要打针。你总不会怕打针吧?

B: 哪里,我就是怕打针。

C

A: 听说你常去文物街,对古董一定很有研究。

B: 说不上有研究,比较喜欢就是了。

A: 我也很喜欢古董。但不敢买。价高了吧,怕不值;价低了吧,心想八成是假货。

B: 买古董,一靠运气,二靠眼力。只有多看多比较,才能分出真假来。你有兴趣,什么时候我们一起去看看。

- A: 和你一起去,也许会发现什么好东西。
- B: 那不一定,得靠运气。
- A: 你一定买到过什么好东西。
- B: 我给你看一件瓷器,是我上个月在绍兴买的。
- A: 白底青花,做工精致极了。看上去有些年份了,别是乾隆以前的吧?
- B: 那是国家保护文物,还能随便买卖?你看底部的印记,是宣统年间的。
- A: 不管怎么说,反正是件文物。我看,少说也要千把块。
- B: 可我是六百块买下的,便宜吧?

生词

1. 八成	bāchéng	(副)	eighty per cent; most probably
2. 其实	qíshí	(副)	actually; in fact
3. 拐	guǎi	(动)	limp
4. 撞	zhuàng	(动)	bump into; strike
5. 轮胎	lúntāi	(名)	tyre
6. 摔跤	shuāi jiāo		tumble; trip and fall
7. 咳(嗽)	ké (sou)	(动)	cough
8. 阵	zhèn	(量)	(measure word)
9. 发(冷)	fā (lěng)	(动)	feel (cold)
10. 反正	fǎnzhèng	(副)	anyway; anyhow
11. 肺炎	fèiyán	(名)	pneumonia
12. 贪	tān	(动)	have an insatiable desire
13. 着凉	zháo liáng		catch a cold
14. 多半	duōbàn	(副)	probably; most likely
15. 传	chuán	(动)	infect
16. 检查	jiǎnchá	(动)	examine
17. 打针	dǎ zhēn		injection